

¡SURGE!, ESPAÑA

El triunfo resonante, altivo de la excelsa aviación española ha tenido la virtud de aquilatar y acrecentar el ya rico patrimonio espiritual de la raza ibera.

Todos los pueblos, todas las ciudades, hombres de todas las ideas y de todos los partidos han hecho dejación, por unos días, de ideologías y de ambiciones para pensar en alto, para hablar en español y de España, con cariño y con fe, con sueños de esperanzas fundadas por este pueblo nuestro que avanza, por fin, decidido, por caminos benditos de progreso y de grandeza indiscutibles, envidiados de seguro por otros pueblos enreídos de sobra y sin razón, porque pensaron que eran ellos los únicos, las grandes, incopiables e incopiables naciones poderosas del mundo.

Y España, la nación olvidada, sus hijos meritisimos, los siempre discutidos, les acaban de dar una pauta inmortal que han trazado con su ciencia y valor en los aires vírgenes, de cielos intránsitos hasta que ellos quisieron atravesarlos, para dejar en ellos estelas de progreso, rutas firmes de científica vereda por donde, luego—porque España lo quiso—caminarán seguras las naves de los aires, juntando en un abrazo y un momento a los hombres de todas las razas y de todos los pueblos de la habitada tierra.

Fue nuestro triunfo genial: digna obra titánica de la raza nuestra que no se extingue, que no se agota jamás, que se perpetúa y reproduce cada día en cada generación y en cada lustro.

Que la Madre, generadora de pueblos, todavía es fecunda y lo será, mientras subsista España.

Acaban de terminar el raid glorioso y ya surgen otros nuevos nautas hispanos empeñados en repetir, si superar no pueden, la magna hazaña, esta hazaña, de leyenda que ha tenido la virtud de fundir en un latido, los latidos de todos los corazones españoles.

Mintió quien dijo que nuestra Patria y sus hombres eran Patria enervada, ciudadanos sin pulso. Mintieron los que pensaban que nos habíamos empequeñecido tanto para no sentir estímulos sagrados de renovación y de vida y no queriendo caminar a la vanguardia del mundo intelectual. Min-

tieron los que nos tenían por pueblo depauperado y sin remedio, los que nos juzgaron débiles de espíritu, raza fuerte que se acabó. Todos estos se equivocaron, y mintieron a sabiendas o sin saber.

Testimonio de mi aserto; la voz, el entusiasmo viril que en el pueblo todo español ha despertado la victoria hasta el fin de nuestros intrépidos aviadores, aquel ¡hurra vencedor! que pobres y ricos, altos y bajos, jóvenes y ancianos, doncellas y madres, han pronunciado en todas y cada una de las ciudades españolas, en cada uno de sus pueblos y villorrios.

Se encarnó en las masas el entusiasmo espiritual; por instinto de amores hizo suya la epopeya y el triunfo, y lo exteriorizó como España sabe mostrar los amores más caros que le llegan al alma.

Nuestros intrépidos aviadores, por solo este hecho, de hacer latir con toda su fuerza el corazón del alma nacional, merecerían nuestra admiración y nuestro cariño, pero han hecho más que eso, abrir al mundo los horizontes hasta aquí ignotos para el genio y el valor de los hombres.

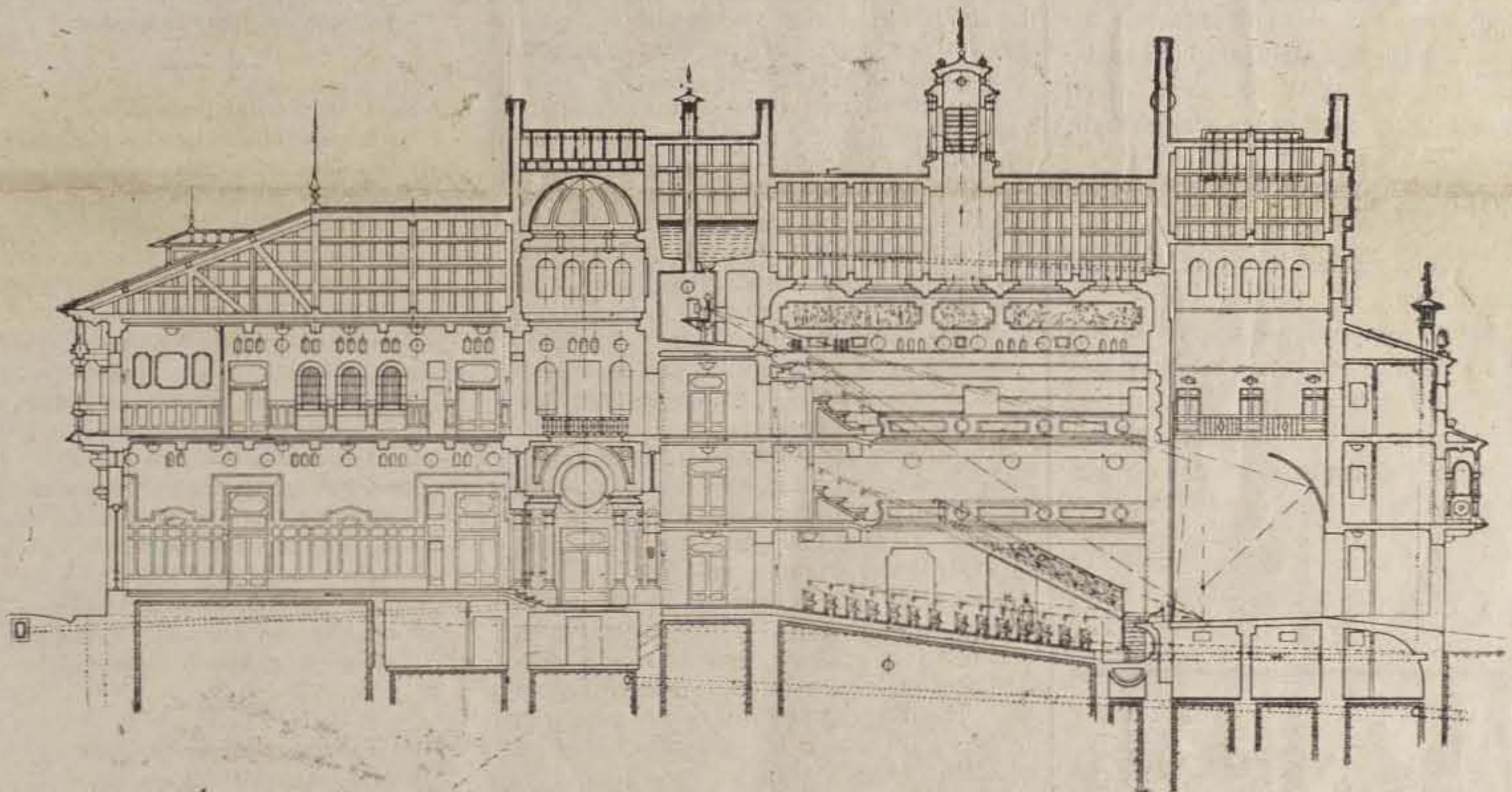
Y su triunfo se lo brindan a España, a su madre, a nosotros sus

hermanos. Y su gloria personal se esfuma, pues es gloria que vinculan y rinden fervorosos toda entera a la Patria que les ayudó a vencer, y que por su amor triunfaron.

Benditos seáis, mil veces, aviadores españoles. ¡Bendita seas, España! Surges de nuevo, como siempre fuiste, como matrona creadora de genios, como madre abrazando en tus brazos y meciedo en tu seno a los hijos de dos mundos. Surge y ambula, amada Patria mía. ¡Bendita seas!

ANTONINO ARNAL

Obras en construcción del Casino-Teatro "Unión Jaquesa,"



SECCIÓN LONGITUDINAL

Desde Madrid

(De nuestro Redactor-corresponsal)

Mala suerte tuvieron las ramas diversas del republicanismo en este año para la conmemoración de la instauración de la efímera República española.

No podía la opinión fijar su atención preferente en los actos celebrados absorbida como está por el suceso magno nacional, que hoy es tema preferente para todos, por razón de orden patriótico.

El triunfo de nuestros aviadores y el despertar del sentimiento racial aquende y allende los mares tenían forzosamente, necesariamente, que ser motivos para quitar la poca importancia que, en definitiva había de concederse a las reuniones de unos pocos republicanos en estas circunstancias.

Los nombres de los asistentes a ellas y de los adheridos, respetables desde lue-

go, no son, de cierto, de los capaces de inflamar a las masas si aún hubiera entre nosotros, masas favorables a la causa republicana a secas.

El Gobierno permitió las reuniones y los banquetes, seguro de que eran inofensivos y de que no habían de causar ninguna emoción.

Los partidos republicanos españoles, desgraciadamente, están muertos y decimos, desgraciadamente, porque, a fuer de liberales, quisiéramos que, como antaño, tuvieran una existencia robusta, que sirviera de acicate para mantener vivo el sentimiento liberal.

La Regencia acabó con el republicanismo y el reinado de Alfonso XIII con el carlismo.

Las masas republicanas se fueron a falta de otra cosa, hacia el socialismo. Los carlistas se nos colaron dentro del campo dinástico.

En su afán de robustecer la Monarquía

conservadores y liberales rivalizaron en la tarea de destruir las dos encontradas tendencias que fueron, aunque algunos crean lo contrario, válvula de seguridad y acicate para los dos partidos de turno.

Desaparecidos, como partidos pujantes el republicanismo y el carlismo, sucedió lo que no tenía más remedio que suceder o sea que desapareciendo el enemigo común los grupos gubernamentales se dedicaron a destrozarse mutuamente, haciendo posible la ingerencia de extremismos en la función de gobierno y la pujanza del socialismo, que recogió a las huestes republicanas y obreras en sus casas del Pueblo y en sus organizaciones.

Acaso el momento fuera favorable para un resurgimiento del republicanismo si dentro de éste hubiese figuras de gran relieve y de enorme autoridad que pudieran llevar de nuevo tras sí el ambiente del alma popular; pero no se ve en lontananza

ninguna de esas figuras necesarias, capaces de tremolar triunfalmente una bandera. Nos hallamos en un momento de crisis de hombres representativos ¿Lo dá el ambiente? ¿Lo produce quizá la confusión general, mundial, sobre-venida con la post-guerra?

Las clases medias están desorientadas, medrosas, amargadas del presente temerosas del porvenir sin ideales redentores.

Las proletarias tampoco sienten en demasía las virtudes ciudadanas. Consiguieron jornales remuneradores y con ellos un bienestar económico de que carecían y solo son capaces de moverse por sentimientos de orden económico importándoles un ardite los demás.

Hay mucho de sanchopancesco, porque solo lo que se relaciona con cuestiones de orden material llaman nuestra atención y mueve la poca actividad, de que somos capaces.

Por eso las reuniones republicanas se limitaron a congregarse alrededor de unas mesas a viejos militantes y a otros pocos que aspiran a galvanizar un cadáver sin dejar de mirar al Poder público de quien reciben mercedes, del cual esperan influencia.

En otros países el liberalismo está en crisis porque el laborismo o el socialismo atraen a las masas. Aquí la crisis alcanza incluso al socialismo.

Muerto Pablo Iglesias, que era un ser representativo, respetado y rodeado del cariño de los suyos, no hay entre los socialistas dirigentes, muchos de ellos encaramados en posiciones oficiales, quien inspire la debida confianza a sus correligionarios.

Ello explica la escasa importancia de los actos celebrados el día 11 para conmemorar la efemérides de la proclamación de la República.

Del actual orden de cosas son culpables todos cuantos se llaman republicanos o liberales por dejar hacer, abandonando ellos las trincheras y no sintiendo el necesario amor y el entusiasmo debido por los principios.

B. Lois

Madrid 14 de Febrero de 1926

De la "verdadera dicción", del griego "etimología,"

Si uno nacido y vivido luengos años en Lugo, por arte de encantamento se encontrara en el corazón del barrio de Triana y aun dotado de gran ingenio y feliz donaire tratara hacer creer a los «zalaos» y «guapos» que él era uno de sus paisanos, lejos de convencerlos, excitaría la pasión por el chiste y provocaría hilaridad; algo análogo ha sucedido con la aparición de una nueva palabra en la lengua cervantina.

Hago fiel protesta de no seguir la vareda de la sátira pero insisto en la doctrina sustentada en mi número anterior haciendo antes recordar que aquel «amara, cosa amarga» que puse en la cita, no es huérfano sino que muy cerquita de él está su padre «amarare» verbo antiguo latino que Raimundo de Miguel muy conocedor de esta lengua muerta (muerta que vive) dice que significa «amargar».

Veamos por donde asomó por vez primera la palabra *etimología*. No solo entre las plantas de la misma familia sino

entre otras no afines (estése tranquila la clorofila que por ahora nada quiero con ella) hay como un intercambio de colores llegando por fin las plantas a copiar el dominante, así se observa en la ascensión a Collarada que en lo recóndito del bosque, musgos, hierbas, arbustos y troncos de los árboles se confunden en un color verde-oscuro y al salir de la espesura, llegando a una zona peñascal, la corteza de los pocos pero gigantescos pinos es grisácea como el de las rocas: ese fenómeno o propiedad se le conoce por «mimetismo» del griego *mimetés imitador*.

Hay muchísimas palabras que a través de los siglos con metamorfosis más o menos complicadas y prescindiendo discutir si el vehículo que las transportó fué de marca siria o ateniense, tártara o caldea, han llegado hasta nosotros y que, el *HOMO SAPIENS* de Linneo, para expresarlas, no recurrió al capricho sino hizo antes hablar a la naturaleza para después *imitarla* y así lo confirman voces como, romper, silbar, ruido, roer, correr, cristal, mugir, rodar, trueno (mejor lo remeda el latín «tonitruum» etc.) y rasgar, tan bien imita ese ruido característico que al pronunciar este verbo, maquinalmente los ojos inspeccionan el vestido buscando el lugar de la avería. Si paso mis dedos por una superficie bien pulimentada, sin violencia salen a mis labios los calificativos *lisa, fina, suave*; si por otra, tosca, me cuesta cierto esfuerzo decir que es *áspera*, aspra dicen algunos lugareños *imitando* con más naturalidad la brusquedad de tal superficie con idéntica naturalidad que la del niño cuando con aire de filósofo dice «yo ya lo sabo».

Dícese que los árabes formaron los signos para numerar de la siguiente manera: La unidad lo forma *una* rayita: dos rayas formando ángulo el 2: dos cuadrados sobrepuestos el 8 etc. (1).

De ser esto así, para evitar confusión en el 8 que aparece en dos grupos o cuadros hicieron como los gramáticos en el genitivo «de él—de», es decir, una contracción y de esta suerte queda formado el 8 actual: así considerados se les puede invertir haciendo que al cinco se le llame uno pero si se le hace hablar p. e. al 8 nos dirá, llamadme como os plazca, haced lo que queráis pero no podeis borrar mi origen de la *unidad* ni el grado de parentesco que con ella me liga.

Por último, apurando el argumento llevándolo a un terreno más libre como es el «convencionalismo» no tengo más que fijarme que el cajista que compone este mal hilvanado artículo, no tiene las letras diseminadas por el tablero ni por orden alfabético sino por otro orden que le ha enseñado la práctica teniendo más cerquita las vocales y otras que de ordinario más han de repetirse y como él harán otros, se *imitan* no obran a capricho sino obedientes a una norma o ley.

Resumiendo, pues, que así como el hombre se ha esforzado en sorprender a la Naturaleza y *copiar* su voz que al fin *etimología* es una *copia* del original o raíz, al formar otras palabras debe proceder con toda escrupulosidad y si la estética (con justicia) reclama su presencia concédasele la entrada y hágase como el fotógrafo o artista, el *retoque* pero para embellecer o conservar el parecido, no para afeitar y destruirlo.

J. B.

(1) Se carece de signos árabes en la imprenta.

Mutua Electra Jaquesa

La Junta Directiva de esta Sociedad pone en conocimiento de los señores accionistas que desde la fecha pueden hacer efectivo el cobro de seis por ciento libre de todo impuesto a cada acción, acordado en Junta General ordinaria de 31 Enero del corriente año, en el domicilio del señor Tesorero, D. Clemente Baras.

Jaca 15 Febrero de 1926.—El Secretario, Santiago Lardiés.

Raza inmortal

A los intrépidos aviadores del «Plus Ultra» en su viaje a América.

¿Quiénes son esos hombres valientes, que los aires rasgan cual rápidas aves de aceradas alas?

¿Quiénes son esos héroes bravos, de máxima audacia, que robando a las aves su imperio, los cielos escalan, y, cual flecha veloz, se dirigen a tierras lejanas, devorando espacios y anulando en su vuelo distancias?

¿Quiénes son esos hombres intrépidos, que todos ensalzan, de cuerpos bronceados, de férreas almas?

¿Quiénes son, que en su pecho almacenan la fe y esperanza, arrojo, entusiasmo, y hambre y sed de patriótica fama?

¿Quiénes son, que sus nombres el mundo hoy repite por red inalámbrica, y, al oírlos, el orbe suspenso se arrodilla ante tantas hazañas?

Franco, el comandante, el capitán Aldá, Durán, el teniente y el soldado Rada.

O son hijos de extraño planeta, o nacieron los cuatro en España.

Resucitan aquellos titanes, que esmaltaron de gloria las páginas, que componen el áureo libro de la historia brillante de España.

Resucitan aquellos valientes, que humillaron el mundo a sus plantas, y le dieron sus leyes y ciencias en la lengua sin par castellana. Resucitan los bravos Pelayos, y es señal que no muere la raza, los Alfonsos, los Sanchos, los Jaimes, Guzmanes sin tacha.

Los Fernandos, Gonzalos y Cides, Los Pizarros, Cortés y los Austrias. Resucitan Colón y los suyos, y todos se encarnan en Durán y Franco en Ruiz de Aldá y Rada.

Y estos bravos, compendio de glorias, resucitan las glorias de España.

En arranques de amor y heroísmo y de fe religiosa arraigada se postran devotos, y a la Virgen Santa suplican amparo y le piden gracias,

y en el cuello se ponen fervientes de la Virgen María medallas, y, así protegidos, el vuelo levantan,

y a la América el rumbo dirigen, más veloces que rápidas águilas, y en aquellas Repúblicas jóvenes, que son trozos de tierra de España, hoy están demostrando con hechos el vigor de la indómita raza, escribiendo sus nombres simbólicos en el libro inmortal de la fama, y del mundo a la faz pregonando que no muere España, porque son de sus hijos blasones amor a la patria, amor a sus reyes y a su fe sagrada.

¡Gloria, pues, a los cuatro valientes!

El pueblo de Jaca aplaude y admira tan épica hazaña.

Y a vosotros, hispanos invictos, os besa y abraza, y en el ósculo tierno y abrazo os entrega gentil toda su alma.

P. Jira

EN LAS ESCUELAS PIAS

UNA VELADA

Tuvo lugar el sábado último en el hermoso Salón de actos de los Reverendos PP. Escolapios.

Presidían el acto, el Excmo. Sr. General Gobernador don Fernando de Urruela el M. I. Sr. Gobernador eclesiástico don Luis Fumanal, el Alcalde y el Reverendo P. Rector.

La sala tenía aspecto de magna fiesta. El amplio local rebosaba de asistentes. Lo mejor, y todo Jaca se volcó allí, en aquella tarde memorable que dejó en todos nosotros un recuerdo y una impresión de las que no se borran.

Comenzó la fiesta con un discurso-saludo y una admirable poesía muy bien dicha por el alumno J. Lacasa; una bonita apología del estudiante por el Sr. Ipiens y el *Coro de la Estudiantina* que recreó nuestros oídos con preciosas y emotivas melodías.

Y se levantó el telón para representar *La Tienda del Rey don Sancho*. Los actores Zaborras, Bueno, Madurga y Lacasa se portaron muy bien, ganando aplausos.

Y llegó el momento del *Festival de Jota*. Componían la *troupe*, Francisco Tomás, un cantador que empuja, que sabe poner bríos y sentimiento en sus canciones, como un privilegiado, aunque sea un niño, y que sabe decir y sabe expresar lo que al alma dice ese canto de la raza, guerrero y pasional, himno y trova, de safo y lamento...

Con él formaban cuadro dos bellos niños, Valero Pérez y José Villaverde quienes vestidos del traje regional, bailaron magistralmente el baile típico de esa nuestra jota, la más bella traducción de nuestras tradiciones de pueblo fuerte.

Vitores y aplausos premiaron el trabajo de los pequeños artistas...

Un pequeño descanso y comenzó la segunda parte del programa. *Alma española*, esta fué la brillante y patriótica poesía recitada por los alumnos. Y a decir verdad, los inspirados pensamientos que brotaban de aquellos labios fundidos y enseñados en el santo amor de España conmovían las fibras de nuestro espíritu, viendo cómo los Rvdos. PP. Escolapios saben formar las almas, forjándolas con el temple del civismo, en el yunque del amor más grande a la patria y a la cruz.

Como segundo número *La Pilarica*, otro canto bellísimo en el que voces angelicales riman y trovan trinos y arpegios que dicen de fe y dicen de amores y dicen de Patria y de Región, que aclaman en plegaria de laudes, a la Virgen, como a madre, y a la *Pilarica* como a escudo, baluarte y blasón. Canto que nos sugirió en aquella tarde, todo un poema de religioso y patriótico amor.

Y después de un bonitísimo cuento baturo muy bien dicho por el alumno Almuzara, se representó el juguete o zarzuela *Los Reclutas* por Bara, López, Palou Mallón, Español, Aso, Pantoja, Borau Leante, Vicente, Bielsa y Laclaustra.

Admirablemente ejecutado y desarrollado por todos los actores que recibieron nutridísimos aplausos.

Recitación de otra poesía, también irremprochablemente, por Pètriz y la despedida final *Ay, mi mañico*, jota a tres coros de voces que coronó dignamente la brillantísima velada de la tarde del sábado, en los locales de las Escuelas Pías de esta Ciudad.

Esta es la fiel impresión del periodista, en la fiesta que describimos. ¡Ojalá nuestra torpe pluma supiera plasmar todo el entusiasmo, cariño y admiración que de la incansable labor de los Rvdos. PP. Escolapios experimentamos en aquel día!

Solo nos resta felicitar cordialmente al Rvdo. Padre Rector y a todos los demás Padres de nuestras Escuelas Pías, por su magna y seguramente fecunda labor educativa y ciudadana por la orientación sana y duradera que saben imprimir a sus

trabajos y en el corazón de sus alumnos y por la brillantez tan extraordinaria que alcanzó la fiesta cultural del sábado día 13. Nuestra felicitación también a cuantos tomaron parte, a todos los alumnos y familia.

CLUNI

EFEMERIDES

1893 - 1926

El 15 de Febrero ha hecho 33 años que llegó a Jaca la primera locomotora. Este suceso glorioso se solemnizó con gran regocijo y ahora al recordarlo pasa ante nuestra imaginación, como visión cinematográfica, la Jaca de entonces, la del 1893 y la ciudad, bella, espléndida, reboante de progreso y acuciada por nobles impulsos de constante resurgir, del 1926.

Surge también del fondo de nuestra alma un nombre obsesionante ¡Canfranc!, esperado epílogo de esta página aragonesa que hace 33 años nos brindó con los halagos más positivos, con las esperanzas más risueñas: con la esperanza de ver a la locomotora proseguir su marcha triunfal, perderse en el túnel del Somport, para bañarse, poco después, en los aires puros de la nación vecina, y estrechar con el Bearn lazos económicos, espirituales también, lazos que solo esperan para su robustecimiento el abrazo cordial de esta línea férrea que aquende y allende los Pirineos, constituye el nervio de toda empresa y de toda ilusión.

Desde entonces... ¡cuántos calvarios sufridos!

Millones de veces los entusiasmos surgidos ante un optimismo oficial, ante una promesa halagadora, sufrieron frío desencanto, con una nueva dilación, con una nueva ilusión perdida.

Ahora se quema el último cartucho. Aragón quiere y pide con entusiasmo tenaz, la pronta explotación de la línea del Canfranc y todo parece indicar que estamos en el principio del fin de esta causa aragonesa.

ACONTECIMIENTO ARTISTICO

EN LA FILARMÓNICA JAQUESA

La Junta de esta Sociedad cuyos miembros ya pasan del centenar, llevada de los mayores entusiasmos y deseosa de que la inauguración tenga carácter de verdadera solemnidad musical, tras de negociaciones coronadas con el mayor de los éxitos, ha logrado que el día 25 del corriente, fecha señalada para el primero de sus conciertos, lo sea también en los anales de su historia.

Pilarín Bayona, la eminente pianista zaragozana consagrada como gran artista en España y en el extranjero, ha sido contratada para deleitarnos con su exquisito arte y su gran maestría regalándonos con un concierto que a su cargo correrá y en el que, teniendo en cuenta la falta de preparación de gran parte del auditorio para apreciar obras que exigen profundos conocimientos musicales, nos hará oír otras que, a la par de hacernos ver su maravillosa ejecución, por llegarnos, podremos aplaudirla en cuanto ha de valer la labor puesta.

Todos, por referencias de críticas leídas en sin fin de periódicos, sabemos de las dotes artísticas que Pilar Bayona posee, por eso, tras de desear la fecha señalada,

nos felicitamos, tanto de que honre con su presencia la Sociedad naciente, cuanto de que la Junta nos depare esa agradabilísima velada que tan gratos recuerdos ha de dejarnos.

El programa se dará a conocer en breve y es preciso advertir a cuantos quieran disfrutar de esa extraordinaria audición, que, no se venderán entradas, precisándose la tarjeta de socio, cuya tarjeta podrá adquirirse al mismo precio de tres pesetas con derecho a tres entradas.

Esperemos pues, el día 25 y vaya nuestra felicitación entusiasta a la Junta, y a los socios todos de la Filarmónica Jaquesa que bajo tan buenos auspicios comienza.

B. C. A.

MOMENTÁNEA

Prisionero

Vivió en zozobra largo tiempo, meses enteros, casi un año. Nadie sabía del hijo amado, si sucumbió en la lucha, o si salió vencedor, con la vida, de la prueba. Lo ignoraban los superiores jerárquicos, lo ignoraba la madre.

Y así un día y otro día, siempre en espera la pobre dolorida.

Las noches eran vigiliatorturadoras que traían dolores de una crueldad de muerte al corazón aquel deshecho de mujer, al amanecer el nuevo día...

El cartero pasaba siempre impasible bajo las ventanas cerradas del hogar triste, donde esperaba llena de miedos y de esperanzas la desventurada madre...

Y la misiva amada no llegaba nunca... nunca, como si todo se hubiera concertado para exacerbar la hondísima pena maternal.

Superiores, vecinos y deudos, todos presentían la tragedia, pero la ocultaban pios y reverentes al dolor.

Mientras, la mujer madre se debatía en constantes sufrimientos. Podía vivir su amado hijo, pero podía también haber sucumbido. Y temía la pobre, saber toda la verdad, la certeza para una madre siempre cruel. Ambas noticias producirían un desgarrar en su alma y a las dos temía y por las dos temblaba.

¡Qué dolor, lectores, no acibararian en aquellos interminables días el corazón de aquella débil y abatida mujer!

Y oficial y descarnada llegó por fin la terrible noticia.

El hijo idolatrado no había sucumbido, le había respetado la muerte, pero gemía prisionero cabe las huestes enemigas. Más noticias no podían saberse de él; era cuanto podían adelantar los superiores jerárquicos del soldado...

Y la tragedia de la zozobra vuelve a agitarse en el corazón de la madre. La que tanto había sufrido creyendo muerto al hijo de su alma, ahora sufre tanto y acaso más. Piensa en el cautiverio doloroso y triste que equivale tal vez a la muerte lenta, pero ella en su maquinación de madre enamorada, lo agranda más aún y más aún doloroso y amargo se lo representa en un intenso amor maternal.

Y aunque le dijeron que su hijo vive, llora y se apena la madre buena y mártir, pues teme que el trozo de su carne a quien la muerte respetó, se lo arrebatarán corazones inhumanos almas de fiera.

Y siempre el silencio y otra vez la espera... espera mortal que destruye la vida materna, que aún sabiendo que el hijo amado vive... está allá entre enemigos... entre fieras, acaso buscando y pudiendo a la muerte que lo lleve consigo para liberarle del peso duro de la vida triste de cautivo.

Así piensa esa madre, y esa sí que es pena que atribula y que mata, como puñal hiriente la vida del corazón, la vida del espíritu.

ANTONINO ARNAL

MANUEL ALONSO INISTERRA

MEDICO FORENSE

MAYOR, 41, 2.º



Primer Aniversario por el alma del señor

Don Joaquín Laclaustra Pueyo

que falleció el día 23 de Febrero de 1925

R. I. P.

Sus afligidos hijos Hilario (ausente), Ignacio, Bernardo y Germán (ausente); hijas políticas Luisa, Ester y Antonia; nietos, sobrinos y demás parientes, al recordar a sus amigos y relacionados tan luctuosa fecha les suplican encomienden a Dios el alma del finado y la asistencia a dicha función fúnebre que tendrá lugar el próximo martes 23 en la S. I. Catedral, después de los oficios, favores que agradecerán.

Jaca, Febrero de 1926

El Excmo. Sr. Obispo de Jaca concedió indulgencias.

Gacetillas

Sabemos por fidedigno conducto que se celebrará muy en breve la inauguración del Seminario, acto al que asistirá nuestro Excelentísimo Sr. Obispo.

Temperaturas de la semana:

- Día 11, Máxima, 8; Mínima, 1 sobre 0.
- Día 12, Máxima, 5; Mínima, 1
- Día 13, Máxima, 2; Mínima, 1
- Día 14, Máxima, 5; Mínima, 2
- Día 15, Máxima, 8; Mínima, 0
- Día 16, Máxima, 10; Mínima, 3 sobre 0.
- Día 17, Máxima, 7; Mínima, 2

Han dado a luz felizmente: el domingo último, una niña la señora de Ayuso Elena Bovio, y el martes, un niño la señora de Castejón, María Royo.

Felicitamos muy cariñosamente a ambas distinguidas familias de nuestra predilección.

En plena juventud, a los 26 años de edad, falleció el día 11 último el joven Enrique Balcells Toldrá que dedicó sus actividades e inteligencia a negocios mercantiles.

Descanse en paz y reciban sus padres D. José (empleado de la Compañía del Norte) y doña Dolores, hermanos y demás familia el testimonio de nuestro pesar por la pérdida que les aflige.

La vida ciudadana, mejor dicho, la representada por la grey juvenil, ha hecho esta semana un alto para rendir su anual tributo al rey de la risa. Pero lo hizo por tradición, «por no perder la costumbre» sin atisbos de ingenio, prosaicamente, ayuna de toda gracia y donaire. Hubo, claro es, animación en los bailes y en algunos de los salones todavía pudieron admirarse disfraces de gusto, mereciendo especial mención una comparsa de lindas señoritas muy bien ataviadas de *bomboneras*.

De la predicación cuaresmal de este año se ha encargado el R. P. Blay Vañó, jesuita de la residencia de Huesca.

Ha fallecido, joven todavía el Cardenal Benloch, Arzobispo de Toledo. Constituye su muerte duelo universal, pues la Iglesia y España cifraban legítimas esperanzas en las virtudes y talentos del ilustre purpurado.

El apreciable y estudioso obrero Mariano Vizcarra nos participa que ha sido aprobado por el Excelentísimo señor Gobernador civil de la provincia el Reglamento porque ha de regirse el Centro

obrero socialista de Jaca. Cumplido este trámite se celebrará hoy jueves a las siete de la tarde una reunión en el salón del Fado para proceder a la elección de la Junta Directiva del naciente centro.

Durante toda la Cuaresma y después de Coro se celebrará una misa en el altar del Santísimo Cristo de la salud de la Catedral.

Ayer se reunió el pleno del Ayuntamiento. Entre otros asuntos resolvió favorablemente la solicitud de los señores Gracia y Borau sobre edificación en la zona de ensanche.

El próximo sábado 20, se celebrará Vigilia de desagravio a Dios Nuestro Señor en la iglesia del Sagrado Corazón de Jesús, dando principio a las diez de la noche.

Podrán asistir los adoradores honorarios y a primera y última hora los demás fieles que lo deseen.

Terminado el vuelo España-Argentina la Aviación militar se dispone a emprender una mayor hazaña el vuelo España-Filipinas y regreso, iniciado por los capitanes Lóriga, Esteve y Galarza, que lo harán grupo y para lo que les ha sido concedida autorización oficial.

Todavía sin perfilar los detalles el plan en proyecto consiste en realizarlo en diez y ocho o veinte etapas, aproximadamente. El itinerario será: España, Argelia, Túnez, Trípoli, Egipto, Mesopotamia, Persia, India, Birmania, Indochina, China y Archipiélago filipino. Total: 20.000 kilómetros, que separan Madrid de Manila.

La salida se efectuará a primeros de abril próximo.

Para tan difícil empresa no se prepararán aparatos especiales. Cada uno de los valientes oficiales pilotará su avión de cada Arma, Artillería e Infantería, el Breguet sexquiplano con motor Lorraine, al cual se añaden únicamente depósitos de más capacidad para aumentar el radio de acción. Irán equipados con bujías K. L. G. y brújulas y sextante Hughes Smit, facilitado por la Casa Olabour. Dicho areoplano es muy conocido por haberlo usado la Aviación militar en el desembarco de Alhucemas y por el capitán Jiménez en su vuelta a España y en el vuelo Madrid Larrache Burgos-Madrid. Con este mismo avión realizaron sus hazañas Pelletier d'Oisy, Lemaitre y otros. El aparato y el motor se construyen actualmente en España.

Cada piloto irá acompañado de un mecánico y tienen propósito de regresar por Japón, por el mismo recorrido aproximadamente que Pelletier d'Oisy.

Tip. Vda. de R. Abad, Mayor, 32.—Jaca

Nuevos Almacenes de San Juan DE PEREZ Y MARTI.--JACA

FIN DE TEMPORADA

DESCUENTO DE **10** por 100 sobre los precios marcados en todos los géneros de invierno **HASTA FIN DE FEBRERO.**

Astrakanes. Paños. Pañetes. Lanas de invierno para Sra. Pañería para trajes de caballero. Mantas de lana y algodón. Tapabocas. Bufandas. Toquillería. Mantones y Camisas de franela. Abrigos. Pellizas. Chalecos y Jerseys para caballero. Género de punto Inglés y Ruso afelpado en algodón y lana para Sra., caballero y niños. Abrigos punto y Jerseys lana para señora y niña.

Aproveche los descuentos que le ofrecen estos Almacenes por fin de temporada.

Maderas de nogal

Se vende una partida en buenas condiciones. Dirigirse a Basilio Sánchez.—Novés. C. 1

Aprendiz de pintor. Se necesita uno en el taller de Rafael Gracia. Ganará desde el primer día.

Tarima Se ha recibido una importante partida. Encargos, Echegaray, 12, 2.º.

EL DR. DIAZ-DIAZ

Ha abierto definitivamente su consulta en la calle Mayor, 1, 2.º piso
Consulta: de 11 a 1
Teléfonos números 40 y 90



Importación de máquinas **UNDERWOOD** renovadas en primer grado ABSOLUTA GARANTIA

MAQUINAS DE CALCULAR **BRUNSVIGA**

Muebles de escritorio estilo americano. Ficheros y material de clasificación.

ESPECIALIDAD en cintas y papeles para máquinas.

Francisco Marín
CERDAN, 27.—ZARAGOZA
AGENTE EN JACA
Hijos de Juan García

BANCO DE ARAGON

ZARAGOZA

Capital: 10.000.000 de pesetas
Reservas 3.700.000 pesetas

Sucursales Alcañiz, Barbastro, Calatayud, Caspe, Daroca, Ejea de los Caballeros, Huesca, Jaca, Sigüenza, Soria, Tarazona, Teruel, Tortosa, Cariñena y Monzón.

CUENTAS CORRIENTES e imposiciones con interés. CAJA DE AHORROS: 3 por ciento de interés anual y premios por sorteos para estimular el ahorro.—DESCUENTO COMERCIAL, préstamos cuentas de crédito. COMPRA VENTA: de valores y órdenes de Bolsa.—CAMBIO de oro y moneda extranjera.—ALQUILER DE CAJAS DE SEGURIDAD, precios muy módicos, para guardar alhajas y documentos.

Representación del BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

Grandes Almacenes de Vinos de Francisco Navarro

COSECHERO DE CARIÑENA

PRECIOS PARA JACA

Clarete fino para mesa	5'00 pesetas cántaro
Tinto superior	4'50 id. id.
Tinto muy bueno	4'00 id. id.

SE SIRVE A DOMICILIO

para fuera de Jaca UNA peseta menos en cántaro

Para la próxima encubación esta casa dispone de excelentes vinos viejos a precios convencionales.

Calle Mayor, 8 y paseo de la muralla junto al antiguo Seminario
Telegramas: NAVARRO **JACA** Teléfono número 6
Mayor, 9

CASA DE PARDINILLA

Doctor Valero
Médico Militar

Consulta de 11 a 1 Mayor, 16

PIMENTON BONET
ESPECIAS PURAS y ARROCES «Bomba» para mondongos
Echegaray, 16.--Jaca

GANADEROS

Interesa para la salud y rápido engorde de vuestros ganados facilitarles la comida y digestión dándoles los alimentos bien cortados y eso se consigue cómoda y rápidamente con

LAS CUCHILLAS ESPECIALES
Muy cómodas.—Muy prácticas

que montadas en forma adecuada se venden en el establecimiento

LA JACETANA: JUAN LACASA Y H.º

EL PARAISO

GRAN FUNERARIA

Manuel González

CAJAL

Sucesor de Victoriano Cajal

Tiene el gusto de participar a su numerosa y distinguida clientela que después de 23 años, ha trasladado su establecimiento de la calle del Obispo a los

Porches del Mercado
(antiguo estanco)

donde con el mayor esmero y puntualidad se propone servir al público en general los artículos a que se dedica.

Cuadros, molduras, estampas, artículos de viaje y especial servicio de POMPAS FUNEBRES

No confundirse

Porches del Mercado, frente a la Catedral

LO MAS ECONOMICO

Cocina - Estufa

DE SERRIN

MODELO COMODO Y DE GASTO INSIGNIFICANTE

LA JACETANA

Juan Lacasa y Hermano